

GENÈSE 43 vs 1

GENESIS 43 VS 1

Now and to the end of his first book, Moses writes about the History of Joseph in Egypt. In this chapter, the story of Joseph's brothers is carried on, and particularly related: their melancholy parting with their father Jacob in Canaan; and their pleasant meeting with Joseph in Egypt, for on this occasion nothing occurs but what is agreeable and pleasant – Matthew Henry.

The second visit to Egypt of the brothers

¹ Now the famine was severe in the land.

² And it happened, when they finished eating the grain which they brought from Egypt, their father said to them, Go again, buy us a little food.

³ But Judah spoke to him, saying, The man solemnly warned us, saying, You will not see my face, except your brother is with you.

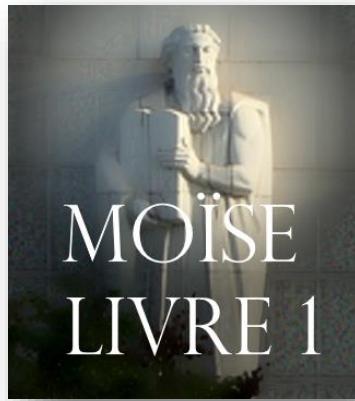
⁴ If you send our brother with us, we will go down and buy you food:

⁵ but if you will not send him, we will not go down: for the man said to us, You will not see my face, except your brother is with you.

⁶ And Israel said,

Why did you deal so ill with me, to tell the man you had yet another brother?

⁷ But they said, The man specifically asked us about ourselves, and our family, saying, Is your father still alive?



Maintenant et jusqu'à la fin de son premier livre, Moïse écrit sur l'histoire de Joseph en Égypte. Dans ce chapitre, l'histoire des frères de Joseph se poursuit et se raconte en particulier: leur triste mélancolie avec leur père Jacob à Canaan; et leur agréable rencontre avec Joseph en Egypte, car à cette occasion il ne se passe que ce qui est agréable et agréable - Matthew Henry.

La deuxième visite en Egypte des frères

¹ Maintenant, la famine était sévère dans le pays.

² Et c'est arrivé, quand ils ont fini de manger le grain qu'ils ont apporté d'Egypte, leur père leur a dit: Allez encore, achetez-nous un peu de nourriture.

³ Mais Juda lui parla, disant: L'homme nous a solennellement mis en garde, disant: Tu ne verras pas mon visage, sauf que ton frère est avec toi.

⁴ Si vous envoyez notre frère avec nous, nous descendrons et vous achèterons de la nourriture:

⁵ mais si vous ne l'envoyez pas, nous ne descendrons pas; car l'homme nous a dit: Vous ne verrez pas ma face, sauf que votre frère est avec vous.

⁶ Et Israël a dit:

Pourquoi as-tu été si mal avec moi pour dire à l'homme que tu avais encore un autre frère?

⁷ Mais ils ont dit: L'homme nous a spécifiquement interrogés sur nous-mêmes et sur notre famille en disant: votre père est-il toujours en vie?

GENÈSE 43 vs 1

KJV-lite™ VERSES

GENESIS 43 VS 1

www.ilibros.net/KJV-lite.html

Do you have another brother?

and we told him according to these words he spoke: how could we know he would say, Bring your brother here?

⁸ And **Judah** said to **Israel** his father, Send the boy with me, and we will arise and go; that we may live, and not die, both we and you also, and our little ones.

⁹ I will guarantee for him; you may hold me responsible: if I do not bring him again to you, and set him before you, then let me bear the blame forever:

¹⁰ For if we had not stayed, surely by now we would have returned this second time.

¹¹ And their father **Israel** said to them, If it must be so, do this:

take some of the best fruits in the land in your containers, and carry down for the man a present, a little balm, and a little honey, spices, and myrrh, nuts, and almonds:

¹² And take double money in your hand; and the money that was returned in the mouth of your sacks, take it again in your hand; perhaps it was an oversight:

¹³ And your brother take also, and arise, and return to the man:

¹⁴ And God Almighty give you mercy before the man, that he may release your other brother, and Benjamin. And if I am bereaved, I am bereaved.



As-tu un autre frère?

et nous lui avons dit en fonction de ces mots qu'il avait prononcés: comment pourrions-nous savoir qu'il dirait: Amenez votre frère ici?

⁸ Et **Juda** dit à **Israël** son père: Envoyez le garçon avec moi, et nous nous lèverons et nous irons; afin que nous puissions vivre, et non mourir, nous et vous aussi, et nos petits.

⁹ Je vais lui garantir; vous pouvez me tenir pour responsable: si je ne vous le ramène pas et que je ne le mets pas devant vous, alors laissez-moi porter le blâme pour toujours:

¹⁰ Car si nous n'étions pas restés, nous serions sûrement rentrés cette deuxième fois.

¹¹ Et leur père **Israël** leur dit: S'il en est ainsi, faites ceci:

prenez quelques-uns des meilleurs fruits du pays dans vos contenants, et apportez pour l'homme un cadeau, un peu de baume, et un peu de miel, d'épices et de myrrhe, de noix et d'amandes:

¹² Et prenez le double d'argent dans votre main; et l'argent qui a été rendu dans la bouche de vos sacs, reprenez-le dans votre main; c'était peut-être un oubli:

¹³ Et ton frère prend aussi, et relève-toi, et retourne vers l'homme:

¹⁴ Et Dieu Tout-Puissant vous donne miséricorde devant l'homme, afin qu'il libère votre autre frère et Benjamin. Et si je suis en deuil, je suis en deuil.

GENÈSE 43 vs 1

KJV-lite™ VERSES

GENESIS 43 VS 1

www.ilibros.net/KJV-lite.html

15 So the men took this present, and they took double the money in their hand and Benjamin; and arose, and went down to Egypt, and they stood before Joseph.



16 And when Joseph saw with them Benjamin, he said to the steward of his house, Take these men to my home, and kill an animal, and make ready; for with me will dine these men at noon.

17 And the man did as Joseph ordered; and the man took the men to the house of Joseph.

18 And the men were afraid, because they were taken to the house of Joseph; and they said, It is because of the money that was returned in our sacks the first time, that we are brought here; that he may overpower us, and seize us, and make us slaves, and take our asses.

19 And they came near to the steward of the house of Joseph, and talked with him at the door of the house,

20 and said, Sir, indeed we came down the first time to buy food:

21 And it happened, when we came to the inn, that we opened our sacks, and behold, each man's money was in the mouth of his sack, the full amount of our money: so we return it in our hand.

22 And other money we have brought down in our hands to buy food: but we do not know who put our money in our sacks.

15 Alors les hommes ont pris ce cadeau, et ils ont pris le double de l'argent en main et Benjamin; et se leva, et descendit en Egypte, et ils se tinrent devant Joseph.

16 Et quand Joseph vit avec eux Benjamin, il dit au régisseur de sa maison: Emmenez ces hommes chez moi, et tuez un animal, et préparez-vous; car avec moi dînera ces hommes à midi.

17 Et l'homme fit ce que Joseph avait ordonné; et l'homme emmena les hommes chez Joseph.

18 Et les hommes ont eu peur, car ils ont été emmenés dans la maison de Joseph; et ils ont dit: C'est à cause de l'argent qui a été rendu dans nos sacs la première fois, que nous sommes amenés ici; afin qu'il nous domine, nous saisisse, fasse de nous des esclaves et prenne nos ânes.

19 Et ils s'approchèrent de l'intendant de la maison de Joseph, et lui ai parlé à la porte de la maison,

20 et dit: En effet, nous sommes descendus la première fois pour acheter de la nourriture:

21 Et il arriva, quand nous arrivâmes à l'auberge, que nous ouvrîmes nos sacs, et voici, l'argent de chaque homme était dans la bouche de son sac, le plein montant de notre argent: nous le rendons donc entre nos mains.

22 Et d'autre argent que nous avons apporté entre nos mains pour acheter de la nourriture, mais nous ne savons pas qui a mis notre argent dans nos sacs.

GENÈSE 43 vs 1

GENESIS 43 VS 1

KJV-lite™ VERSES

www.ilibros.net/KJV-lite.html

23 But he said, Peace be with you, do not fear: your God, and the God of your father, has given you treasure in your sacks:

I had your money.

And he brought out to them Simeon.

24 So the man brought the men to the house of Joseph, and gave them water, and they washed their feet; and he gave feed to their asses.

25 And they made ready the gift for the arrival of Joseph at noon: for they heard that there they would eat bread.

26 And when Joseph came home, they brought him the gift that was in their hand into the house, and bowed down before him to the ground.

27 And he asked them of their welfare, and said, Is your father well, the old man of whom you spoke? Is he still alive?

28 And they answered, Your servant our father is in good health, he is still alive. And they bowed down their heads, and prostrated themselves.

29 And he lifted up his eyes, and saw Benjamin, his brother, son of his mother, and said, Is this your younger brother, of whom you spoke to me? And he said, God be gracious to you, my son.

30 So Joseph hurried out; for his guts yearned for his brother:

and he sought to weep; and he went to his chamber, and wept there.

31 And he washed his face, and came out, and restrained himself, and said, Serve the bread!

32 So they served him by himself, and for them by themselves,

23 Mais il a dit: La paix soit avec vous, ne craignez pas: votre Dieu et le Dieu de votre père vous ont donné un trésor dans vos sacs:

J'avais ton argent.

Et il leur a fait découvrir Siméon.

24 Alors l'homme amena les hommes dans la maison de Joseph, et leur donna de l'eau, et ils se lavèrent les pieds; et il a donné à manger à leurs ânes.

25 Et ils préparèrent le cadeau pour l'arrivée de Joseph à midi, car ils apprirent qu'ils mangeraient du pain là-bas.

26 Et quand Joseph rentra chez lui, ils lui apportèrent le cadeau qui était entre leurs mains dans la maison, et se prosternèrent devant lui par terre.

27 Et il leur demanda leur bien-être, et dit: Votre père va-t-il bien, le vieil homme dont vous avez parlé? Est-il toujours vivant?

28 Et ils répondirent: Ton serviteur, notre père, est en bonne santé, il est toujours vivant. Et ils inclinèrent la tête et se prosternèrent.

29 Et il leva les yeux, et vit Benjamin, son frère, fils de sa mère, et dit: Est-ce ton frère cadet dont tu m'as parlé? Et il a dit: Dieu soit gracieux envers toi, mon fils.

30 Joseph se précipita donc; pour ses tripes aspiraient à son frère:

et il chercha à pleurer; et il alla dans sa chambre, et y pleura.

31 Et il se lava le visage, et sortit, et se retint, et dit: Servez le pain!

32 Ils le servirent donc par lui-même, et pour eux seuls,

GENÈSE 43 vs 1

GENESIS 43 VS 1

KJV-lite™ VERSES

www.ilibros.net/KJV-lite.html

and the Egyptians who ate with him by themselves: because the Egyptians could not eat bread with the Hebrews; for that was abominable to the Egyptians.

³³ And they seated before him, the firstborn according to his birthright, and the youngest according to his youth: and the men were astonished one to another / apparently Joseph, enjoying the drama, seated his guests, as he probably pointed where each man would sit; and he did so by their age, the oldest first; and everyone attending was amazed.

³⁴ And he took gifts from before him to them: but the gift for Benjamin was five times greater as any of theirs.

And they drank and were merry with him.

et les Égyptiens qui mangeaient avec lui par eux-mêmes: parce que les Égyptiens ne pouvaient pas manger de pain avec les Hébreux; car cela était abominable pour les Égyptiens.

³³ Et ils s'assirent devant lui, le premier-né selon son droit d'aînesse, et le plus jeune selon sa jeunesse: et les hommes étaient étonnés les uns des autres / apparemment Joseph, profitant du drame, assis ses invités, comme il a probablement indiqué où chaque homme serait asseoir; et il l'a fait par leur âge, le plus ancien en premier; et tout le monde était étonné.

³⁴ Et il leur prit des cadeaux, mais le cadeau pour Benjamin était cinq fois plus grand que le leur.

Et ils ont bu et étaient joyeux avec lui.

Exodus Decoded: Mount Sinai in Arabia something happened 3500 years ago not to be dismissed.

70,000 Egyptians Brothers and Sisters singing a song of praise to our God

Aclamad al Señor

El Todo Poderoso

Invencible & Bautízame

Éxodo decodificado; Monte Sinaí en Arabia algo sucedió hace 3500 años no ser despedido.

José, el Amo en Egipto |

Los Graneros de José |

70.000 hermanos y hermanas egipcios cantando un canto de alabanza a nuestro Dios

Sus ovejas escuchan su voz y le siguen

Con Jubilo